

坦桑军队和反阿明部队攻进坎帕拉市区

法新社报道说关于阿明下落的消息相互矛盾

【德新社内罗毕三月三十日电】乌干达首都的外交人士今天说，坦桑尼亚军队和乌干达流亡者部队已进入坎帕拉，并可能在几小时内完全占领首都。

这些外交人士在接从内罗毕打去的电话时说，坦桑尼亚部队今天早晨已进入坎帕拉西南部，而且已接近市中心。他们还说，这个城市的人几乎完全跑光，并准备放弃这个城市。

据说，坎帕拉遭到敌人炮火射击，守卫这个城市的仅仅是人员逐渐减少的少数乌干达政府部队和这个星期早些时候空运到这里的一支二千人的利比亚部队。

关于“终身总统”阿明下落的消息相互矛盾。据乌干达叛乱分子说，阿明已于星期四（二十九日）逃往这个国家的北部地区。然而，在坎帕拉的阿拉伯外交官今天说，阿明仍在这个城市。

乌干达全国解放阵线今天在达累斯萨拉姆说，乌干达国防部长蒙多斯将同他指挥的部队一起开小差，参加了反阿明的乌干达部队。

【合众国际社内罗毕三月三十日电】数千名坦桑尼亚士兵今天集结在乌干达首都坎帕拉市区边缘地带，居民说他们预料坎帕拉在几小时之内就会陷落。

据说乌干达总统阿明的军队已被打垮。阿明的下落不明。

居民们说，坦桑尼亚人今天凌晨猛烈开炮，显然是要消灭最后的抵抗活动。然后这个城市寂静得象一座死城。

居民们估计，集结在坎帕拉南部边缘地带的坦桑尼亚部队和乌干达流亡者游击队有两万人，他们正等着老百姓和外国人撤出这个城市，然后再占领。

乌干达叛乱分子的流亡政府昨天晚上广播的警告说，它随时可以拿下坎帕拉，但是“我们让无辜的老百姓和外国人有足够的时间离开坎帕拉。”

这个广播在首都马路上引起惊恐。成千上万的人匆忙向肯尼亚边界和乌干达北部地区跑，路上全是人，有的用头顶着东西，有的把东西放在临时制做的手推车上。

居民们说，今天在市内只看到一小批穿军装的人。据认为这些军人是临时空运到这里的利比亚部队的一部分。

把这些人运来是为了拼命的拯救阿明政权，使它免于垮台。但是据一位有地位的外交官说，“现在投原子弹也救不了阿明。”

【路透社内罗毕三月三十日电】乌干达总统阿明今天说，他的军队正在向入侵部队发动反攻。但驻坎帕拉的外交官们说，看来他的军队实际上已经四分五裂。这些外交官说，炮

利比亚一架飞机轰炸了坦桑的姆万扎

美国国务院发言人说美“表示遗憾并予以谴责”

【美联社达累斯萨拉姆三月三十日电】利比亚的一架超音速轰炸机星期四（二十九日）晚上轰炸了坦桑尼亚的姆万扎，这显然是对坦桑尼亚的报复，因为它拒绝了利比亚要它的军队撤出乌干达的要求。坦桑尼亚政府星期五（三十日）发表声明说，一架涂有利比亚标记的苏制图—22轰炸机

弹已经打到市中心大街，在离法国使馆五十米的地方炸死了几个人并摧毁了阿明总统的一个住所。

已叛变的一位乌干达高级官员在内罗毕说，阿明总统已找到三个象他那样身材魁梧的乌干达人，让他们穿上陆军元帅服，把他们派到各地，以便减少阿明遭暗杀的可能性并给敌人造成混乱。

一些人士说，解放军线的首批行政人员将于明天进入乌干达。他们中间包括播音员，他们要建立“自由乌干达电台”。

在位于维多利亚湖南端的姆万扎附近投了五枚炸弹。

【路透社华盛顿三月三十日电】美国今天说，一架利比亚的喷气式轰炸机替乌干达轰炸坦桑尼亚北部一个城镇是一场局部冲突的严重升级。国务院发言人霍丁·卡特说：“我们对这种不负责任的行为表示遗憾并予以谴责。”

【本刊讯】美国《巴尔的摩太阳报》三月九日刊登美中人民友好协会在巴尔的摩的联络员拉泽罗的一篇文章，题目是《透过长镜头看中国》，摘译如下：最近在中国发生的事情被美国报纸歪曲了。

尽管有消息说，中国恢复了传统的教育制度、象资本主义社会一样给工厂工人以奖励、妇女们用大吹风机吹干头发，中国共产党人大声表示想喝可口可乐，但是正在中国发生的并不是抛弃毛泽东。相反地，他所说的和所做的预示了今天正在发生的事情。

在北京到处张贴大字报和街谈巷议并不表明人民正在放弃毛的哲学。然而，当一名记者天安门广场上同少数人谈话、看到批评毛或甚至批评社会主义的大字报的时候，他就把这些现象解释成是中华人民共和国所有的学生、工人和农民的意见。此外，这些消息没有指出这些抗议者只是极少数人。写大字报和谈论政治并不是什么新鲜事，特别是在首都。

在中国出现的这种新的民主潮流实际上是一种旧的潮流。毛在一九五七年十月在最高国务会议第十三次会议上讲到“大鸣，大放，大辩论，大字报。……百花齐放！”社会主义的发展就是生产和革命的辩证的发展。

中国大搞现代化，使它的经济发展到与世界其他国家相等的地位并不意味着它正在变成一个资本主义国家。毛在一九五六年曾谈到向资本主义国家学习先进科学技术的问题。有时还会听到这样的说法，即中国走上了苏联的道路，这是另一种谰骂的说法，说这些话的人想要看到他们希望看到的情况。

对中国在领导层、教育、对工人实行奖励等方面所发生的变化报道是狭隘的和落后的。在中国国内外都有一些人想看到中国回到封建主义的旧中国去，回到一个尖子社会的时代中去。这些人一听到北京极少数支持这种观点的学生发表这种说法，就欣然接受而忽视八亿多中国人民的看法，中国人民把社会主义看成是使人民处于更平等的地位和得到更好的物质享受的一种手段。

在报纸不再光看到表面的现实，而且开始不就不就事论事地报道中国的消息的时候，在报纸停止使用过时的言词，并用历史唯物主义的观点把社会主义当作一个政治进程来报道的时候，只有在那时，西方世界才会不再从一个缺乏远见的两个世界的观点去看待中国。

说中国大搞现代化和发展经济并不意味着它正在变成一个资本主义国家 最近在中国发生的事情被一些美国报纸歪曲了

美《巴尔的摩太阳报》刊登拉泽罗的文章 《透过长镜头看中国》

记者：那么工人生产是不是需要实行物质刺激就能提高？

薛：现在他们不叫物质刺激，叫做鼓励。我想这种鼓励也许是要的。这样工作和工资就会有差距，导致所得有点不平均，而不平均是否到了一个程度，就算违反社会主义的原则呢？这才是重要的问题。不平均是有必要的，中国的领导人也不完全反对，只是不让它发展到西方那种极限罢了。第二个因素是资本设备，中国的资本设备不能说不多，但没有充分利用其容量，原因是管理出了毛病，行政管理常常取代了经济管理，在高层安排了很多行政长官，这些长官对业务不十分熟悉。这些外行人怎样管理工厂呢？结果不少设备装置后没有好好利用，因为摸不着生产的方向，以及操作的技巧等，弄得停工的现象屡见不鲜，一个完整的资本设备大概只能发挥五六成作用，或者低至四成左右，浪费的比例颇大。

第三个是技术因素，即是研究和发展，这种事情自己做往往很花时间，但别的先进国家早已给你做好了，借过来便行。有人讨论日本的经济为什么发展得那么快，其中最大的一个原因是，

香港《明报》报道香港中文大学联合书院经济系主任薛天栋的谈话

《中国搞现代化所要注意的问题》

它手上有借过来的技术，向外国买或借进来后，再自行研究发展，不必再耗费时间。别人三十年的研究成果，我们只要半年不到就能学会，那岂非加快了步伐。这是一条方便可行的途径，不应该因政治形态不同而横加阻碍。

记者：大量输入是否会影响中央计划的经济体系？

薛：在外贸上，最近中国的趋势是希望产和销之间能够有一点直接的联系。我认为这种下放政策是正确的，因为凡事都要中央过问，而中央也不一定深切清楚下情，结果变成少数人什么都要懂，这样就不好，应该让下层和外面接触，中央决定如何供应和满足地方，地方本身的供材应该怎样生产？能力怎样？都可以直接掌握，这样更能达到有效性，而中央的权力也不会比前降低，它只需订出几个大原则，细节便由地方计划。我看以后产权会由操作单位自己运用，但中

央会设一些界限，在一定的范围内，各地可放胆办事，超出了才需要请示，这也是很合理的。

记者：搞现代化的障碍在哪里？

薛：北京时常谈及比例的发展，就是在一个经济结构之中，哪个配合哪个有一定的关系，如果这些因素是互相依赖的，计划时便必须一并考虑到，要求十分精密的程度，不然有些太过，有些不及，最后成果给抵消掉。从《人民日报》上可以看到，在中国，特别是原料方面的工夫做得不够，动力、燃料和交通运输都抓不紧，这样即使盖好工厂，也会为电力不足等原故发动不起来，各环节便脱了节。在全国性规划的时候，各个经济因素都要详细想过，弄得清楚明确，再把一切限制都包含进去，才制订一个发展的纲要，推行时就会顺利得多。

另外是人口问题，现在中国已经相信人口太多，所以积极地进行改善工作。我觉得中国人口的基础已很大，就算增长率仅百分之一，压力便已不小，更不用说百分之一一点五或以上了。

（续一）

【本刊讯】英国《苏联问题分析家》双周刊二月二十二日一期刊登康奎斯特的一篇文章，题为《武器、意志力和政策》，摘译如下：

在当前的形势下，纯粹的军备问题，尤其是西方的军备应当达到什么水平的问题，已成了一个主要的和中心的对外政策问题。

我们所面临的最严重的任务必定是，一方面避免核战争，同时另一方面又避免让西方的民主文化被主张倒退实行专制的反对者所推翻。这两个方面都有一个意思，就是必须很明确地抑制进攻和侵略，不能让人有任何误解。而这一点又意味着我们的军备政策必须使苏联无可置疑地看到它不能在任何意义上赢得一场核战争。西方的工业力量大大超过苏联集团的工业力量，西方的技术优势也同样是显而易见的，因此，没有任何物质上的原因能说明我们为什么达不到上述目的。

即使撇开西方的技术优势不谈，就纯粹的潜力而言，西方也遥遥领先于苏联。一九七七年，北大西洋公约组织国家（包括法国）的国民生产总值是三万三千六百七十亿美元，而华沙条约组织国家是一万二千四百亿美元。即使仅就人口而言，北约国家拥有五亿五千四百八十八万人，华约国家只有三亿六千五百七十万人。然而由于西方的努力有种种不足之处，军事人力明显地少于华约：北约有一千四百八十万人，华约有五百二十万人。关于美国和苏联的直接对比，一九七五年，苏联国民生产总值大约是九千亿美元，美国是一万五千亿美元（而苏联人口多于美国）。尽管如此，苏联认为有必要在军备上同美国相匹敌，苏联的军费开支约占其国民生产总值的百分之十三，而美国占百分之五。一。

此外，苏联的军费开支继续在不断增长，平均每年大约增长百分之四。在过去十年或十五年中，苏联把它的能源和资源的尽可能高的比例用于一心一意增加其军备的计划，使得这一计划越

英刊文章《武器、意志力和政策》

说在当前形势下，军备应当达到什么水平已成为一个主要的和中心的对外政策问题；近几年，西方立场步步后退，使得形势更加捉摸不定，安全余地也变小了

来越富有成效。西方一直没有作出相应的努力，因此，不管怎么说，力量对比已经变得对我们的对手有利。最近几年，人们看到一种立场上的步步后退：原先是要求保持美国的优势，后来认为均势就足够了，最终则认为，只要符合共同减少军事力量的标准，劣势也是可以接受的。每一次转变都使得形势变得更加捉摸不定，安全的余地也变小了，许多人认为，到现在为止，这种余地已小到危险的程度。

所有这些转变都不是不可避免的。转变的原因是在争辩的基础上作出了政策决定，是想让有势力的少数人的情绪得到满足，这些人总的来说是反对军备的，而且不愿意正视令人不愉快的事实。某些人认为，对于苏联正在达到同美国势均力敌并将超过美国的情况提出警告，是错误的，因为美国在“技术上大大领先”，不错，但是，技术上的领先并不会带来多大的好处，除非把技术上的领先变为实际的武器。

美国政策上的错误概念 过去一年中人们已经注意到的美国对外政策方面的一些麻烦，其根源看来是在于那些令人感兴趣的、相对说来人数并不多的一批学者和其他人的概念上的错误，这些人大都在美国东北部，他们形成了人们有时所说的“外交政策权势集团”。他们中的许多人现在在国务院担任要职，他们的观点就是认为苏联的动机同我们自己的动机大致相同，苏联人“希望和平”。的确，在一种意义上说来，苏联领导人希望和平：那就是说，只是当和平适应于最终消灭我们的政治制度，同时至少能保存他们自己的制度，他们才希望和平。

西方的经济实力 从英国来看，值得强调的是，经济上，撇开美国和加拿大不算，西欧的北约成员国就大大超过包括苏联在内的全部华沙条约国家；确实，法国和西德加在一起就差不多等于全部华沙条约国家。有人说，如果美国出于某种原因不能给予帮助，欧洲就不可能保卫自己而不受苏联及其盟国的伤害，这种说法是与事实不符的——在同中国联合的情况下更是如此。

总的来说，我们应该保持警惕，在西方领先于苏联、但美国由于某种原因却忽略了的各个技术领域内，大力争取发展。当然，这一技术发展要在我们的能力和资源所能达到的范围之内进行。

如果说美国的军备看起来只不过勉强胜任，英国（以及其他盟国）就确实更需要加强我们自己的力量。不过，不管怎么说也是应该加强我们的力量的。与此同时，我们应该影响美国人，使他们加紧努力，而我们自己就这样做的事实将增加我们说话的份量。因为不管怎样，最好的解决办法必须是整个西方联盟，执行一项更加强有力地协调一致的政策，它包括整个的军备努力，既有战略上的努力也有局部的努力。

不能隐瞒的是，存在着一定的危险，即苏联领导人将会抓住他们拥有有效优势的一段时期所提供的机会。而且毫无疑问，他们将动用一切外交和宣传武器来阻止西方把力量加强到足够的水平。要处理这种局面，将必须具备坚强的政治神经，但是如果采取另一种态度，默认我们的防务日益衰退，那就会带来更大得多的危险。

我们现在是，而且一向是靠威慑力量来维护我们的安全，要记住这一点应当不是太困难的。如果能达成国际协议来限制威慑力量而不是损害这一力量，那是令人高兴的。但是，我们可以拥有威慑力量而没有协议。我们也可以达成协议而没有威慑力量。如果要作一选择，那么武器是一纸协议更为可靠的一种防御。

基辛格在美国全国广播公司会见报界的电视节目中说

美应组织各国制止古巴在非洲的军事活动

【路透社华盛顿三月二十五日电】前国务卿基辛格今天说，美国应该组织各国设法制止古巴在非洲的军事活动。

他在全国广播公司《会见报界》的电视节目中说，美国未能对付这个问题，从而承认了它的软弱。

基辛格说：“如果一个拥有九百万人口的小小加勒比海国家，能够把远征军派到世界各地而不受到惩罚（这种行动的实际后果就是削弱西方的力量），如果我们说我们无能为力，那么这本身就是承认软弱，从而使我们的朋友士气低落。”

“我不相信我们不能把关心这些地区的稳定的那些国家组织起来。”

基辛格说，他并不是说要派遣美国军队，而是说要向其他国家明确表示美国愿意在物质上支持它们采取行动。

基辛格表示关心的是，美国已经丧失了它的核优势，而且似乎不能发展常规力量来应付

他所谓的局部危机。

但是他说，美国向北也门提供援助一事给他留下了这样一种印象：卡特总统的对外政策比以前“坚决一些了”。他说，美国应该向苏联明确表示，它支持古巴在国外的冒险活动——其中包括在古巴部署苏联米格23飞机的活动——是人们无法接受的。

基辛格说：“如果苏联把空军部署在古巴，执行保护古巴的飞行任务，这样古巴空军就能前往非洲，那就有些不对头了。”

“一个拥有九百万人口的国家，现在正把远征军派到世界各地危害我们盟国的利益。美国找不到对付这样一个国家的办法是完全不可能的。”他说：“这是一个有没有决心的问题。”

【路透社纽约三月二十六日电】纽约人一向担心大街上的犯罪行为。但是，最近又产生了一种新的威胁——大街下面的犯罪行为、整个纽约城因此而由杀人凶手、强奸犯和行凶

第一个行动，他下令每一列开车时间在下午四点至凌晨两点之间的列车上都必须有一个警察。他还要求拨出七千五百万美元，以便用来给纽约的正规警察及其专门的交通警察部队加班费。

这项镇压措施一开始就取得了成功，据说地铁中的犯罪率下降了百分之五十。然而，许多持批评意见的人们认为，这一成功只是暂时的，那些犯罪分子将改为在白天作案，或者转移到大街上去作案。

在纽约地铁中犯罪的形式是多种多样的。

犯罪分子有扒手、行凶抢劫分子、盗贼以及那些突然不能自制地产生了要在疾驰的火车前捅入一下的念头的狂人。另外还有放荡到了危险地步的青少年、酒鬼和无业游民。

今年的犯罪率平均比去年上升百分之十五。这种情况产生的后果之一是，纽约人都避免乘地铁，虽然地铁提供了市内交通最方便和最快的工具。

路透社报道说

美纽约地铁的犯罪情况非常严重

二月份美消费物价上涨百分之二 卡特指责美许多大公司不断提高物价

【路透社俄克拉何马州埃尔克城三月二十四日电】卡特总统今天晚上指责许多大公司的头目，拒绝和他的反通货膨胀指导方针进行合作而不断提高价格。

对不断加剧的通货膨胀表示关切的卡特警告说：如果它们不改变它们的政策，他将把“一些不负责任的公司和个人”的名字向美国人民点出来。

在他讲这些话以前，政府报告说二月份的消费价格指数上升了百分之一二——按年率计算相当于上升百分之十五以上。他宣称：

“许许多多企业领导人似乎认为，反通货膨胀不是他们的责任。这样的结果是给我们所有的人带来了较高的物价。”

政府本周宣布，一九七八年企业利润增加了百分之二十六。

卡特是在俄克拉河马州埃尔克城的一次地方性会议上讲这番话的。

他又说，一些最大的公司是遵守他的指导方针的。“但是我非常失望的是，许多中型和大型的公司并不表示出承担同样的义务。”

【德新社华盛顿三月二十三日电】当局今天宣布，二月份美国消费物价上涨百分之一二，这是四年半以来最猛烈的上涨。

这样的上涨等于全年上涨百分之十四点四，比卡特总统规定的目标百分之七点五几乎高一倍。据劳工部说，上涨最多的是食品、燃料油、汽油和房租。

今年一月份消费物价上涨百分之零点九。

人们认为，这个出乎意料的物价方面的坏消息大概会使卡特受到的压力增加，要他作出稳定物价的进一步努力。

迄今为止，总统的反通货膨胀计划的基础是，对工资和物价规定自愿的最高限额，但是这个计划没有什么具体结果。

元南北也门就两国统一的基础和步骤达成协议

协议规定在四个月内制定宪法草案，然后就此举行公民投票

【卡塔尔通讯社科威特三月三十日电】也门南北两部的元首今天签署了一项包括统一也门南北两部的基础和步骤的协议，从而结束了这两位元首在科威特埃米尔谢赫·贾比尔·艾哈迈德陛下参加下，持续了三天的频繁的会谈。

民主也门最高人民委员会主席团主席阿卜杜勒·法塔赫·伊斯梅尔和阿拉伯也门共和国主席阿里·阿卜杜拉·萨利赫签署的这项协议包括一项实现统一的执行计划和一个日程表，其中包括制定一项统一宪法并就此进行公民投票。

已正式宣布，萨那将是这个命名为也门人民共和国的统一国家的首都。

决定于今晚分别在亚丁、萨那和科威特正式宣布的联合公报规定，关于实现南北两部统一的步骤的协议包括以下五点：

第一，宪法起草委员会负责在四个月期间内制定一项统一国家的宪法草案。

第二，宪法起草委员会的工作结束时，两个也门的元首进行会晤以确定这项永久宪法草案的最后形式，并分别要求南北两部的人民议会在两位元首同意的期间内开会，来批准提交给它们通过的宪法草案的最后形式。

第三，尔后，两位元首将组织一个部长级委员会，负责监督对宪法草案进行公民投票，在公民投票结束后最迟不超过六个月的期间内，选出一个新国家的统一立法机构。

第四，两位元首强调他们完全遵守开罗协议、的黎波里宣言和阿盟各项决议所规定的内容和义务，并执行统一委员会通过的各项决议和建议。

第五，南北两部的国家元首将定期检查宪法委员会的工作成果，并通过每月在两个也门举行的定期会晤来审视其它各委员会的工作。

美报专稿 《越南的石油勘探工作进展不顺利》

说在目前情况下，越南不可能在十年内实现石油自给的目标

【本刊讯】美国《纽约时报》三月二十四日刊登斯特巴发自新加坡的一篇专稿，题为《越南的石油勘探工作进展不顺利》；公司遇到的是官僚主义和不懂专业知识》，摘译如下：

亚洲最后几个比较大的未经勘探的近海地区之一、越南沿海的石油勘探工作，在事隔四年之后又开始了。但是，勘探石油的工作一开始就很糟糕，而越南受到严重破坏的经济却十分需要石油。

上个月为加拿大的一个财团试钻的第一眼油井，结果却是干的。去年秋天同越南国营石油公司签订勘探合同时，那个政府机构曾指定一些越南军官担任同外国石油公司的联络。

在新加坡的经理说，可是，近几个月来，这些军官绝大多数

识。目前，在越南的所有石油勘探工作都是由那些同美国无关的公司进行的。

根据华盛顿的同敌国贸易法案的规定，禁止美国的设备和人员到那里去。

据一些在新加坡的石油公司经理说，由美国公司训练的越南技术人员（在一九七五年南越垮台之前）都不见了，显然都已经成了难民。这些公司的经理又说，由苏联训练的技术人员倒是有，但是，他们不大懂得海上采油。

去年秋天同越南国营石油公司签订勘探合同时，那个政府机构曾指定一些越南军官担任同外国石油公司的联络。

在新加坡的经理说，可是，近几个月来，这些军官绝大多数

都不见了。这些军官大概又被派去执行入侵柬埔寨以及在中国出兵期间去捍卫越南北部边界的军事任务了。

上述外国公司之一的负责人说：“现在，越南人不知道自己在干什么，他们持怀疑态度，因为他们也不知道我们在干什么。”

石油公司的经理一致认为，在目前的情况下，越南不可能在十年内实现石油自给的目标。自从去年夏天越南同中国决裂后，越南几乎完全依靠苏联提供石油产品。而过去，越南所需要的石油产品大约百分之二十由中国提供。

另一个障碍是美国的禁止同越南做生意的法律。这条法律不准许外国勘探公司使用美国的设备、专家或技术。

英刊文章 《俄国在利比亚的军火库》

说这是供苏使用的仅次于在靠中国边境和中欧的第三大军火集中地

【本刊讯】英国《外事报道》周刊三月二十一日一期刊登一篇题为《俄国在利比亚的军火库》的文章，摘译如下：

在过去的一年中，俄国人显著地加强了他们在利比亚的军事控制。

据保守的估计，他们在这一阶段的投资估计有三、四十亿美元。

俄国人已经在利比亚建立了两个大规模的

空军基地。他们还建立了一些雷达站和有着供苏联军舰以及潜水艇用的停泊地、干船坞和粮食提供设备的港口。现在，他们正在拼命地运送大量的坦克、不同类型的大炮和导弹（其中包括远射程的地对地导弹，有些还是多弹头的导弹）。

截止十二个月以前，有大约两千多辆陈旧的T—54和T—55型坦克停放在利比亚的沙

漠里，既不遮盖又不维修。

据一些西方专家估计，在一两年之内，这些坦克将变为废铁。然而，俄国人却在觊觎着下一个国家。运送第一批货物的目的是为了建立一个巨大的军火库。在过去的一年中，这些老式坦克已被新型的坦克所代替，绝大部分是T—62、T—64和T—72型坦克。建立了一些装有适应于沙漠条件的

布托的律师皮尔扎达说

依靠法律手段拯救布托的希望已经破灭

皮尔扎达说，布托五天来一直只吃流食。

他说，申请赦免的期限到星期六（三十一日）午夜截止。皮尔扎达说，一位议员已经呼吁宽大处理，但是，布托或他家里的人不可能提出这种请求。

今天早些时候，在信德省高等法院驳回了布托和他的女儿贝娜齐尔提出的人身保护权诉讼之后，靠法律措施拯救布托的希望破灭了。

布托的诉讼争辩说，将他判处死刑的拉合尔高等法院的组成是不合法的。

拉合尔高等法院在

驳回他的申诉时指出，最高法院以四比三的票数确认了判他死刑的判决。

但是，最高法院的法官们没有否认他们已建议减免布托的死刑。

卡拉奇一百八十五名律师今晚联名上书齐亚·哈克将军，要求他赦免布托。

报纸上有消息说布托的绞刑已定于四月十日执行，官方对此既未证实，也没有否认。

【美联社伊斯兰堡三月二十九日电】前总理布托的政党的十八位领导人今天要求这个被判处死刑的人在死牢里恢复饮食。

★★

法报新道

准备对柬埔寨发动旱季攻势 越三个师调到柬埔寨西部山区

可以调遣的正规军有一万名，他们的补给品是在波尔布特政权倒台前运到山区的。

这位人士说：红色高棉在这个地区有他们的政治和军事指挥部，要接近这个地区是困难的，红色高棉的游击队正从那里出来骚扰政府的交通线，包括五号公路和四号公路。

一位同柬埔寨有联系的军方人士说，有理由认为，越南人及其苏联支持者决定在五月份雨季开始以前在这个地区搞清剿活动。

空气调节器和精密的湿度控制仪器的现代化掩体。还建立了一些由波兰、捷克斯洛伐克和东德的技术人员组成的特别维修部队，它们被编成几个工兵旅，直接受一位俄国将军指挥。

苏联去年年初在利比亚一共有两千辆坦克，但到本月初为止，已经增加到三千辆坦克。更多的坦克在源源不断地运到利比亚。

俄国在利比亚的军火库是今天供自己使用的第三大军火库，仅次于在靠中国边境和中欧的军火集中地。

他们是巴基斯坦人民党中央执行委员会

会议上通过的一项决议中提出这一呼吁的。该项决议要求布托恢复饮食，“因为全国需要你”。

布托把法律方面的一切办法都使尽了，最高法院确认了对他处以死刑的判决。

布托或任何巴基斯坦公民在三月三十一日午夜之前都可以要求总统宽恕他。过了这一期限，如果没有人提出请求，政府便可以确定执行死刑的日期，并在处决前四十八小时发出通告。

将在执行死刑前四十八小时通知布托。在这段时间里，将允许布托的亲属同他见面。

★★

【法新社曼谷三月三十日电】一位可靠人士今天在这里说，三师越南军队开到靠近泰国边界的柬埔寨西部山区，以准备对在那里的红色高棉发动最后一次旱季攻势。

这位人士说，苏联运输机把这些越南增援部队的一部分及其装备运到了马德望，指挥这次军事行动的越南指挥部就设在那里。

其他一些越南部队已调到暹粒和暹罗湾南部的戈公。

这位人士说，这些部队现在约有二万人，其目的是牢牢控制这个地区，封锁柬埔寨边界，阻止红色高棉同外部世界的一切接触。

他还说，三营老挝步兵在苏制PT—76两栖坦克的支援下从老挝进入柬埔寨，以接替被派到西部地区准备发动进攻的越南部队。

这位人士说，据信，红色高棉可以调遣的正规军有一万名，他们的补给品是在波尔布特政权倒台前运到山区的。

这位人士说：红色高棉在这个地区有他们的政治和军事指挥部，要接近这个地区是困难的，红色高棉的游击队正从那里出来骚扰政府的交通线，包括五号公路和四号公路。

一位同柬埔寨有联系的军方人士说，有理由认为，越南人及其苏联支持者决定在五月份雨季开始以前在这个地区搞清剿活动。

台湾《联合报》刊登城市生态问题座谈记录

《保护都市生态环境 专家提出可行办法》

【本刊讯】台湾《联合报》三月二十六日以《保护都市生态环境 专家提出可行办法》为题，刊登该报就城市生态问题邀请有关专家举行座谈会的发言记录，转载如下：

台北市松山国小师生为了抵抗附近钢铁工厂大量排放黑烟，上课时戴口罩；去年十一月间，高雄大社石化工业区某一工厂因为不慎泄出许多有毒气体，使附近的居民中毒，有一人死亡，二百多人受伤；都市里的噪音，过于小的生活空间，使得都市居民生活紧张，精神病患的增加率一年比一年高；都市附近青葱的山坡地，被一些投机商人拿来盖房子，不但破坏了自然景观，而且也影响水土保持。

……

大家都往都市里挤，都市也一天比一天繁荣，但是人们却同时发现，都市越来越不适宜居住。空气污染、水污染、土地污染、物理污染、化学污染，把都市里的每个人紧紧包围着。都市的繁荣，对居住在都市的人来说，并不是好事。

这些，都牵涉到都市的生态环境问题，我们现在已经感受到它的严重性了，如果再不赶快采取有效对策，保护都市的生态环境，则不仅我们要承受更多人为的灾害，而且还要祸延下一代，甚至更下一代。因此，现在就应该全面采取保护都市生态环境的有效措施。

基于这项考虑，本报于三月二十二日下午举行都市生态环境问题座谈会，邀请有关专家学者交换意见，提出维护都市生态环境的可行办法，希望能引起大家对这个问题的重视，并供政府有关部门参考。以下是与会人士发言要点。

限制都市扩大 减少人口集中

地区上生物间相生相克的错综复杂关系，称之为地区的生态环境或生态状况，一般说来，生态环境可归纳为四个原则：①物物相关，构成复杂的关系网；②物有所归，亦即天生万物必有用；③自然善知，人对自然只能因势利导，要把它加以改造；④无免费的午餐，有一利必有一弊，必须付出代价。

根据这些原则，我们可以了解，由于人为的破坏而使得自然环境起了变化，就必须付出代价，感到痛苦。空气污染、水污染、环境污染等等因而发生。

要解决这个问题，似可采取以下原则性的措施：①限制都市规模，都市越大，所遭受的污染也越大，假如都市不得不扩大，中间应以绿带加以隔离。②适当研究改善都市内的使用结构，亦即采取分区使用管制的办法，把有干扰有妨害的使用结构加以隔离，创造一个适合居住及工作的良好生活环境，以环境计划取代都市计划。③教育、法令及行政上的配合，使民众对于生态环境都有认识，进而防止污染及干扰的发生。④降低人口成长率，减少人口集中的趋势，家庭计划应该更有效的推动。这乃是防止环境污染正本清源的办法。

净化生存空间 老幼各有去处

就台湾地区言，山地由于生态系统特别缺乏弹性，故显得特别脆弱，稍不慎重，开发山坡地就会带来无可弥补的损害。举例来说，梨山种植温带水果，破坏了原始的森林，在此情形下，相信再过一些年也许表土要全部被流失。对下游居民来说，可能面临遭受水灾的危险，对整个国家资源而言，损失更是无可弥补，因为一旦表土流失以后，想要再恢复它，是非常困难的。

作为一个进步的国家，不仅在经济成果上要起飞，在生活环境品质上也应作大力改进。我们已经有能力满足我们的基本需求，有衣穿，有房住，有足够东西吃，所以进一步我们需要户外的卫生整洁、新鲜的空气，环境的宁静、行路的安全。儿童有宁静的学校可以上学，有游戏场可以玩，老年人有公园可以休息和散步，青少年和成年有地方可以运动。

说城市一天比一天繁荣，但也同时发现越来越不适宜人居住：空气污染、水污染、土地污染……人们已感受到它的严重性，如不再赶快采取有效对策，保护城市的生态环境，则人们不仅要承受更多人为的灾害，而且要祸延下一代，甚至更下一代

环境改善和维护办法：①需要急急实施现代化的都市计划，区域计划，及土地使用分期管制。②除了从经济、政治观点来拟定经济发展政策之外，还要从社会、文化、环境品质的观点来看，我们是否仍要每年保持百分之十以上的高成长率？因为我们知道经济的成长很易达到，但文化、社会的进步很难配合。经济走得太快了，其他部门不能配合，必然要造成失调。③全国公害防治机构能够统一。④建立一个全国性的每天追踪检查的公开制度。⑤建立一个全国性的环境品质指数，用它来衡量空气和水的清洁度，及土地使用是否合理，及其他生态条件是否适当？⑥对生态环境的注重，不只是政府的，而是每一个人的责任。

事前整体规划 预防重于补救

都市环境牵涉的问题大致可分为三部分：

一、人口的分布。二、都市的空间或实质方面的安排。三、环境污染，包括空气、水的污染和垃圾的处理等。

无论由字面上，或在学术研究方面，这都是不同的方向，但是有两点是必须注意的：

一、整体的规划。都市生态并非孤立的问题。如果乡村的环境不改善，人口大量向都市集中，交通繁忙所造成的空气污染越来越严重，即使投下大量的经费以谋补救，也是无济于事。所以整体规划十分重要。人口和经济活动的合理分布，可以预防都市生态环境问题的发生。

二、对于都市生态环境的问题，事前的预防胜于事后的补救。例如工业方面，如果将工业区设在适当的地方，在生产过程中减少污染的发生，所引发的都市生态问题就可以减少。工业的成长及工业家的成功不应造成大众的无形损失。

慎选工业区位 划定都市绿地

在公害防治上，都市环境遭遇的问题有以下几项：

一、人口集中于都市，密度过高。由于都市人口增加快速，人口分布也呈不均。

人口与公害常易发生连锁反应，人口密度大，能源的消耗增加，进而导致空气污染和噪音等公害。

二、工业区位。企业家选择工业区的条件之一，是用水和交通方便，以便以较低的成本获得原料和人工。基于这项考虑，工业区往往离不开都市。今后必须要考虑污染的问题。

三、公园绿地。都市计划中原来作为公园的预订地，常常受到土地需求的压力而改变为住宅用地。但是公园绿地亦有其重要性；一方面它提供休闲的场所，另一方面，也是新鲜空气的主要来源。

四、交通。都市中交通发展不可避免，但可

香港《明报》文章 《绿化城市》

【本刊讯】香港《明报》三月三十日刊登一篇题为《绿化城市》的文章，摘转如下：

我国栽种树木花草以装饰城市街道，已有很悠久的历史。

一般人以为，绿化城市只是为了好看，其实科学研究证明：城市里栽上树木花草，对人的健康大有好处。我们都知道，城市中空气所

以会污浊的原因，是由于在大气中飞扬着无数的灰尘和微生物，以及各个工厂的烟囱中不断喷出煤烟等不良气体的缘故，而这又是和城市人口比较集中这一点分不开的。有什么办法能把污浊的大气加以“清洗”呢？在这方面大自然为我们做了不少工作，而其中植物更可以说是我们人类最忠实的

以研究减少车辆停顿的时间。十字路口、红绿灯多，便增加了车辆的消耗，导致空气污染。据研究结果，汽车停顿时所排出的一氧化碳废气量，是走动时的五至十倍，因此十字路口空气污染的情形，远比高速公路严重。如何减少车辆停顿的时间，需要专门机构负责。

迁移污染工厂 筹措防治基金

本来在我们的生活环境中，人类与生物界很微妙地达成一种平衡的状态，水用了之后可以经过处理，再加以循环使用，我们从薄薄的大气层中呼吸空气赖以生存。虽然他们都有自净的能力，可是亦有一定的限度，时至今日，我们必须认清，在这个世界上供给人们生活的土地、空间以及空气、水，都是极其有限的，所以我们必须改变生活的方式，不能再随便把废气排放到空气中，再不能让污水毫无限制地流入河川中，不能再使无用的废物任意倾倒，以免污染了我们美好的生活环境。

至于对各种环境污染应采取之对策，应包括以下几点：

①确定处理环境污染之行政系统，使之一元化，各级政府应依照实际需要，广筹防治经费，厂商亦应配合投资。

②凡是污染情况严重地区、工业集中地区及可能发生污染地区，必须采取紧急措施，如规定对市区有污染之工厂，应限期迁移。

③筹措环境污染防治基金，低利贷放给地方政府及中小企业。

④订定有关环境标准及污染防治之法规，如公害纠纷处理法、公害基本救济法、噪音管制法等。对现有之有关法规，亦应随时检讨修正。

改善生态环境 消巨祸于无形

站在研究人文生态学的立场来看，我们主张均衡发展，也即人与环境间采取互利共存，不相互损害的型态，以发展和维持最适合我们生存的生态环境。

都市发展、整体规划和均衡发展的原则是社会系统研究的结晶。以前这方面的问题并不严重，但由于都市化，经济与工业过度成长，人口集中，生态环境渐渐不适合人类，形成水和空气等的污染。若要解决都市生态环境的问题，在国家或社会发展到某一程度时，必须考虑到生态环境。

空气、水和噪音等的污染是累积性的，例如报载松山机场附近的居民最近感到太安静而不习惯，可能他们的听觉已经受到损害。因此我们必须对心要和生理上某些难以解释的病症加以研究，探讨人与生态环境间的相互关系，以得知噪音与废气等的危害到某一程度时，是否会影响到人类的生存。

我们的眼光必须放远。在经济发展的过程中，作整体的规划，将部分的经费用于改善生态环境，也许这么做会影响工业的成长，或不得不作某方面的牺牲，但无论为自己或下一代的生长环境着想，我们必须考虑到此一因素。

* *

却是千真万确的事实。原来各种植物在它生长过程中，都会分泌出一种挥发性的物质，用以帮助自己去抵抗各种有害细菌和霉菌的侵蚀。这种挥发性的物质，就叫做植物杀菌素。由于它们渗透在空气中起作用，因而就大大减少了空气中微生物的数量。树荫还能减低行人道和建筑物周围的温度。大城市里嘈杂声多，树木能减少噪音。

“义务大气清洁员”。它不仅每天日间替我们吸进了大量对人体健康有害的二氧化碳，吐出我们生命所需要的氧气——夜间则相反，和人类一样吸氧气吐二氧化碳——而且它还能通过一种奇妙的作用，为我们消灭掉大气中各种有害的细菌。

植物能消灭细菌！这也许你不相信，然而

台湾《联合报》刊登城市生态问题座谈记录

《保护都市生态环境 专家提出可行办法》

【本刊讯】台湾《联合报》三月二十六日以《保护都市生态环境 专家提出可行办法》为题，刊登该报就城市生态问题邀请有关专家举行座谈会的发言记录，转载如下：

台北市松山国小师生为了抵抗附近钢铁工厂大量排放黑烟，上课时戴口罩；去年十一月间，高雄大社石化工业区某一工厂因为不慎泄出许多有毒气体，使附近的居民中毒，有一人死亡，二百多人受伤；都市里的噪音，过于小的生活空间，使得都市居民生活紧张，精神病患的增加率一年比一年高；都市附近青葱的山坡地，被一些投机商人拿来盖房子，不但破坏了自然景观，而且也影响水土保持。

……

大家都往都市里挤，都市也一天比一天繁荣，但是人们却同时发现，都市越来越不适宜居住。空气污染、水污染、土地污染、物理污染、化学污染，把都市里的每个人紧紧包围着。都市的繁荣，对居住在都市的人来说，并不是好事。

这些，都牵涉到都市的生态环境问题，我们现在已经感受到它的严重性了，如果再不赶快采取有效对策，保护都市的生态环境，则不仅我们要承受更多人为的灾害，而且还要祸延下一代，甚至更下一代。因此，现在就应该全面采取保护都市生态环境的有效措施。

基于这项考虑，本报于三月二十二日下午举行都市生态环境问题座谈会，邀请有关专家学者交换意见，提出维护都市生态环境的可行办法，希望能引起大家对这个问题的重视，并供政府有关部门参考。以下是与会人士发言要点。

限制都市扩大 减少人口集中

地区上生物间相生相克的错综复杂关系，称之为地区的生态环境或生态状况，一般说来，生态环境可归纳为四个原则：①物物相关，构成复杂的关系网；②物有所归，亦即天生万物必有用；③自然善知，人对自然只能因势利导，要把它加以改造；④无免费的午餐，有一利必有一弊，必须付出代价。

根据这些原则，我们可以了解，由于人为的破坏而使得自然环境起了变化，就必须付出代价，感到痛苦。空气污染、水污染、环境污染等等因而发生。

要解决这个问题，似可采取以下原则性的措施：①限制都市规模，都市越大，所遭受的污染也越大，假如都市不得不扩大，中间应以绿带加以隔离。②适当研究改善都市内的使用结构，亦即采取分区使用管制的办法，把有干扰有妨害的使用结构加以隔离，创造一个适合居住及工作的良好生活环境，以环境计划取代都市计划。③教育、法令及行政上的配合，使民众对于生态环境都有认识，进而防止污染及干扰的发生。④降低人口成长率，减少人口集中的趋势，家庭计划应该更有效的推动。这乃是防止环境污染正本清源的办法。

净化生存空间 老幼各有去处

就台湾地区言，山地由于生态系统特别缺乏弹性，故显得特别脆弱，稍不慎重，开发山坡地就会带来无可弥补的损害。举例来说，梨山种植温带水果，破坏了原始的森林，在此情形下，相信再过一些年也许表土要全部被流失。对下游居民来说，可能面临遭受水灾的危险，对整个国家资源而言，损失更是无可弥补，因为一旦表土流失以后，想要再恢复它，是非常困难的。

作为一个进步的国家，不仅在经济成果上要起飞，在生活环境品质上也应作大力改进。我们已经有能力满足我们的基本需求，有衣穿，有房住，有足够东西吃，所以进一步我们需要户外的卫生整洁、新鲜的空气，环境的宁静、行路的安全。儿童有宁静的学校可以上学，有游戏场可以玩，老年人有公园可以休息和散步，青少年和成年有地方可以运动。

说城市一天比一天繁荣，但也同时发现越来越不适宜人居住：空气污染、水污染、土地污染……人们已感受到它的严重性，如不再赶快采取有效对策，保护城市的生态环境，则人们不仅要承受更多人为的灾害，而且要祸延下一代，甚至更下一代

环境改善和维护办法：①需要急急实施现代化的都市计划，区域计划，及土地使用分期管制。②除了从经济、政治观点来拟定经济发展政策之外，还要从社会、文化、环境品质的观点来看，我们是否仍要每年保持百分之十以上的高成长率？因为我们知道经济的成长很易达到，但文化、社会的进步很难配合。经济走得太快了，其他部门不能配合，必然要造成失调。③全国公害防治机构能够统一。④建立一个全国性的每天追踪检查的公开制度。⑤建立一个全国性的环境品质指数，用它来衡量空气和水的清洁度，及土地使用是否合理，及其他生态条件是否适当？⑥对生态环境的注重，不只是政府的，而是每一个人的责任。

事前整体规划 预防重于补救

都市环境牵涉的问题大致可分为三部分：

一、人口的分布。二、都市的空间或实质方面的安排。三、环境污染，包括空气、水的污染和垃圾的处理等。

无论由字面上，或在学术研究方面，这都是不同的方向，但是有两点是必须注意的：

一、整体的规划。都市生态并非孤立的问题。如果乡村的环境不改善，人口大量向都市集中，交通繁忙所造成的空气污染越来越严重，即使投下大量的经费以谋补救，也是无济于事。所以整体规划十分重要。人口和经济活动的合理分布，可以预防都市生态环境问题的发生。

二、对于都市生态环境的问题，事前的预防胜于事后的补救。例如工业方面，如果将工业区设在适当的地方，在生产过程中减少污染的发生，所引发的都市生态问题就可以减少。工业的成长及工业家的成功不应造成大众的无形损失。

慎选工业区位 划定都市绿地

在公害防治上，都市环境遭遇的问题有以下几项：

一、人口集中于都市，密度过高。由于都市人口增加快速，人口分布也呈不均。

人口与公害常易发生连锁反应，人口密度大，能源的消耗增加，进而导致空气污染和噪音等公害。

二、工业区位。企业家选择工业区的条件之一，是用水和交通方便，以便以较低的成本获得原料和人工。基于这项考虑，工业区往往离不开都市。今后必须要考虑污染的问题。

三、公园绿地。都市计划中原来作为公园的预订地，常常受到土地需求的压力而改变为住宅用地。但是公园绿地亦有其重要性；一方面它提供休闲的场所，另一方面，也是新鲜空气的主要来源。

四、交通。都市中交通发展不可避免，但可

香港《明报》文章 《绿化城市》

【本刊讯】香港《明报》三月三十日刊登一篇题为《绿化城市》的文章，摘转如下：

我国栽种树木花草以装饰城市街道，已有很悠久的历史。

一般人以为，绿化城市只是为了好看，其实科学研究证明：城市里栽上树木花草，对人的健康大有好处。我们都知道，城市中空气所

以会污浊的原因，是由于在大气中飞扬着无数的灰尘和微生物，以及各个工厂的烟囱中不断喷出煤烟等不良气体的缘故，而这又是和城市人口比较集中这一点分不开的。有什么办法能把污浊的大气加以“清洗”呢？在这方面大自然为我们做了不少工作，而其中植物更可以说是我们人类最忠实的

以研究减少车辆停顿的时间。十字路口、红绿灯多，便增加了车辆的消耗，导致空气污染。据研究结果，汽车停顿时所排出的一氧化碳废气量，是走动时的五至十倍，因此十字路口空气污染的情形，远比高速公路严重。如何减少车辆停顿的时间，需要专门机构负责。

迁移污染工厂 筹措防治基金

本来在我们的生活环境中，人类与生物界很微妙地达成一种平衡的状态，水用了之后可以经过处理，再加以循环使用，我们从薄薄的大气层中呼吸空气赖以生存。虽然他们都有自净的能力，可是亦有一定的限度，时至今日，我们必须认清，在这个世界上供给人们生活的土地、空间以及空气、水，都是极其有限的，所以我们必须改变生活的方式，不能再随便把废气排放到空气中，再不能让污水毫无限制地流入河川中，不能再使无用的废物任意倾倒，以免污染了我们美好的生活环境。

至于对各种环境污染应采取之对策，应包括以下几点：

①确定处理环境污染之行政系统，使之一元化，各级政府应依照实际需要，广筹防治经费，厂商亦应配合投资。

②凡是污染情况严重地区、工业集中地区及可能发生污染地区，必须采取紧急措施，如规定对市区有污染之工厂，应限期迁移。

③筹措环境污染防治基金，低利贷放给地方政府及中小企业。

④订定有关环境标准及污染防治之法规，如公害纠纷处理法、公害基本救济法、噪音管制法等。对现有之有关法规，亦应随时检讨修正。

改善生态环境 消巨祸于无形

站在研究人文生态学的立场来看，我们主张均衡发展，也即人与环境间采取互利共存，不相互损害的型态，以发展和维持最适合我们生存的生态环境。

都市发展、整体规划和均衡发展的原则是社会系统研究的结晶。以前这方面的问题并不严重，但由于都市化，经济与工业过度成长，人口集中，生态环境渐渐不适合人类，形成水和空气等的污染。若要解决都市生态环境的问题，在国家或社会发展到某一程度时，必须考虑到生态环境。

空气、水和噪音等的污染是累积性的，例如报载松山机场附近的居民最近感到太安静而不习惯，可能他们的听觉已经受到损害。因此我们必须对心要和生理上某些难以解释的病症加以研究，探讨人与生态环境间的相互关系，以得知噪音与废气等的危害到某一程度时，是否会影响到人类的生存。

我们的眼光必须放远。在经济发展的过程中，作整体的规划，将部分的经费用于改善生态环境，也许这么做会影响工业的成长，或不得不作某方面的牺牲，但无论为自己或下一代的生长环境着想，我们必须考虑到此一因素。

* *

却是千真万确的事实。原来各种植物在它生长过程中，都会分泌出一种挥发性的物质，用以帮助自己去抵抗各种有害细菌和菌类的侵蚀。这种挥发性的物质，就叫做植物杀菌素。由于它们渗透在空气中起作用，因而就大大减少了空气中微生物的数量。树荫还能减低行人道和建筑物周围的温度。大城市里嘈杂声多，树木能减少噪音。

“义务大气清洁员”。它不仅每天日间替我们吸进了大量对人体健康有害的二氧化碳，吐出我们生命所需要的氧气——夜间则相反，和人类一样吸氧气吐二氧化碳——而且它还能通过一种奇妙的作用，为我们消灭掉大气中各种有害的细菌。

植物能消灭细菌！这也许你不相信，然而